

Promulguons le présent décret, ordonnons qu'il soit publié au *Moniteur belge*.
Bruxelles, le 2 avril 2004.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
B. SOMERS

La Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation,
M. VANDERPOORTEN

—————
Note

(1) *Session 2003-2004*

Documents

Projet de décret : 1955 — N° 1

Amendements : 1955 — N° 2

Rapport des audiences : 1955 — N° 3

Avis du Conseil d'Etat : 1955 — N° 4

Amendements : 1955 — N° 5

Motion sollicitant la consultation du Conseil d'Etat : 1955 — N° 6

Avis du Conseil d'Etat : 1955 — N° 7

Amendements : 1955 — N° 8

Motion sollicitant la consultation du Conseil d'Etat : 1955 — N° 9

Avis du Conseil d'Etat : 1955 — N° 10

Amendements : 1955 — N° 11

Motion sollicitant la consultation du Conseil d'Etat : 1955 — N° 12

Avis du Conseil d'Etat : 1955 — N° 13

Amendements : 1955 — N° 14

Motion sollicitant la consultation du Conseil d'Etat : 1955 — N° 15

Avis du Conseil d'Etat : 1955 — N° 16

Amendements : 1955 — N° 17

Articles adoptés par la commission en première lecture : 1955 — N° 18

Amendements : 1955 — N° 19

Rapport : 1955 — N° 20

Note de réflexion : 1955 — N° 21

Amendement : 1955 — N° 22

Texte adopté en séance plénière : 1955 — N° 23.

Annales

Discussion et adoption : Séances du 31 mars 2004 et séance du 1^{er} avril 2004.

—————
MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 2004 — 3090

[C - 2004/36258]

**26 MAART 2004. — Besluit van de Vlaamse regering
betreffende de instelling van het kindeffectrapport**

De Vlaamse Regering,

Gelet op het decreet van 15 juli 1997 houdende instelling van het kindeffectrapport en de toetsing van het regeringsbeleid aan de naleving van de rechten van het kind, inzonderheid op artikel 4 en 11;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 14 december 1983 houdende sommige maatregelen tot harmonisatie van de werking en van de presentiegelden en vergoedingen van adviesorganen, zoals tot op heden gewijzigd;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 14 juli 1998 tot oprichting van de deskundige commissie, bedoeld in artikel 4, tweede lid, van het decreet van 15 juli 1997 houdende instelling van het kindeffectrapport en de toetsing van het regeringsbeleid aan de naleving van de rechten van het kind, gewijzigd bij besluit van de Vlaamse regering van 27 oktober 1998;

Gelet op het besluit van de Vlaamse regering van 13 juli 2001 houdende invoering van de verplichting tot opmaak van een kindeffectrapport voor alle Vlaamse bevoegdheden;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 1 december 2003;

Gelet op het verzoek aan de Raad van State om advies te geven binnen een termijn van dertig dagen;

Gelet op het advies van de Raad van State, gegeven op 8 januari 2004, met toepassing van artikel 84, § 1, eerste lid, 1°, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op het gezamenlijk voorstel van de leden van de Vlaamse regering;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. In dit besluit wordt verstaan onder :

1° de rechten van het kind : de rechten van het kind zoals gewaarborgd door het Verdrag inzake de Rechten van het Kind, aangenomen in New York op 20 november 1989;

2° het decreet : het decreet van 15 juli 1997 houdende instelling van het kindeffectrapport en de toetsing van het regeringsbeleid aan de naleving van de rechten van het kind;

3° de commissie : de deskundige commissie, bedoeld in artikel 4, tweede lid, van het decreet;

4° de coördinerend minister : de Vlaamse minister die belast is met de coördinatie van het Vlaamse kinderrechtenbeleid;

5° de bevoegde minister : de minister, bevoegd voor het beleidsdomein waarop het ontwerp van decreet betrekking heeft.

6° de administratie : de administratie die belast is met de coördinatie van het Vlaamse kinderrechtenbeleid;

Art. 2. Een voorontwerp van decreet waarvoor de verplichting geldt, bedoeld in artikel 4, eerste lid, van het decreet, kan door de Vlaamse regering enkel worden goedgekeurd als het vergezeld is van een kindeffectrapport dat is opgesteld overeenkomstig de bepalingen van het decreet.

De coördinerend minister verstrekt daartoe een methodiek en ziet toe op de naleving van de kindeffectrapportageverplichting.

Art. 3. De deskundige commissie, bedoeld in artikel 4, tweede lid, van het decreet, wordt opgericht.

De commissie heeft de opdracht de bevoegde minister te adviseren als hij wil afwijken van de verplichting, bedoeld in artikel 4, eerste lid, van het decreet.

In het kader van deze opdracht vraagt de bevoegde minister het advies van de commissie voor elk ontwerp van decreet, als de bevoegde minister van oordeel is dat het voorontwerp kennelijk het belang van het kind rechtstreeks raakt en hij een afwijking van de verplichting, bedoeld in artikel 4, eerste lid, van het decreet, wenselijk acht.

Op verzoek van de voorzitter, ondervoorzitter of twee vaste leden van de commissie kan de commissie samenkomen zonder dat er een vraag om advies voorligt. De commissie komt ten minste eenmaal per jaar samen.

Art. 4. De commissie is samengesteld uit vijf vaste leden, onder wie een voorzitter en een ondervoorzitter. Elk vast lid heeft een plaatsvervanger door wie het in geval van afwezigheid wordt vervangen.

De voorzitter, de ondervoorzitter, de vaste en plaatsvervangende leden van de commissie worden door de coördinerend minister benoemd, voor een termijn van vijf jaar, die eenmaal hernieuwd kan worden.

Ten minste drie van de vaste leden, onder wie de voorzitter, en drie van de plaatsvervangende leden worden benoemd op basis van hun vertrouwelijkheid met de rechten van het kind. De overige vaste en plaatsvervangende leden worden benoemd op basis van hun kennis en deskundigheid in effectrapportage.

Als een vast lid om welke reden ook zijn mandaat niet kan beëindigen, wordt het lid door wie het vervangen wordt, tot vast lid benoemd voor de verdere duur van het mandaat.

Als een vast lid wordt vervangen door een plaatsvervangend lid, benoemt de coördinerend minister een nieuw plaatsvervangend lid voor de verdere duur van het mandaat.

Art. 5. Naar gelang van de materie, die in het ontwerp van decreet behandeld wordt, kan de commissie een beroep doen op maximaal drie externe deskundigen. In haar advies vermeldt de commissie op welke deskundige(n) ze een beroep heeft gedaan en op welke wijze en in welke mate ze in haar advies met hun inbreng rekening gehouden heeft.

Art. 6. De commissie adviseert de bevoegde minister binnen de door de hem gestelde termijn, die niet korter kan zijn dan vijftien werkdagen en niet langer dan dertig werkdagen. De gestelde termijn gaat in nadat de voorzitter van de deskundige commissie het verzoek van de bevoegde minister heeft ontvangen.

Art. 7. De commissie beslist bij gewone meerderheid. Ze kan alleen rechtsgeldig samenkomen, als een meerderheid van de leden aanwezig is.

Art. 8. De commissie legt binnen drie maanden na haar samenstelling aan de coördinerend minister een voorstel van huishoudelijk reglement voor met betrekking tot haar werking. De coördinerend minister stelt vervolgens het huishoudelijk reglement vast.

Art. 9. Het presentiegeld en de reis- en verblijfkosten van de vaste en plaatsvervangende leden van de commissie en de door hen aangezochte externe deskundigen worden toegekend overeenkomstig de bepalingen van het besluit van de Vlaamse regering van 14 december 1983 houdende sommige maatregelen tot harmonisatie van de werking en van de presentiegelden en vergoedingen van adviesorganen, zoals tot op heden gewijzigd.

Art. 10. De administratie neemt het secretariaat van de commissie waar.

Art. 11. De werkingskosten van de commissie, alsook de presentiegelden en vergoedingen, komen ten laste van de begroting van de Vlaamse Gemeenschap.

Art. 12. De volgende besluiten worden opgeheven :

1° het besluit van de Vlaamse regering van 14 juli 1998 tot oprichting van de deskundige commissie, bedoeld in artikel 4, tweede lid, van het decreet van 15 juli 1997 houdende instelling van het kindeffectrapport en de toetsing van het regeringsbeleid aan de naleving van de rechten van het kind, gewijzigd bij het besluit van 27 oktober 1998;

2° het besluit van de Vlaamse regering van 13 juli 2001 houdende invoering van de verplichting tot opmaak van een kindeffectrapport voor alle Vlaamse bevoegdheden.

Art. 13. Dit besluit treedt in werking op 1 april 2004.

Art. 14. De leden van de Vlaamse regering zijn, ieder wat hem of haar betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.
Brussel, 26 maart 2004.

De minister-president van de Vlaamse regering,
B. SOMERS

De Vlaamse minister van Werkgelegenheid en Toerisme,
R. LANDUYT

De Vlaamse minister van Onderwijs en Vorming,
M. VANDERPOORTEN

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Ruimtelijke Ordening,
Wetenschappen en Technologische Innovatie,
D. VAN MECHELEN

De Vlaamse minister van Binnenlandse Aangelegenheden, Cultuur, Jeugd en Ambtenarenzaken,
P. VAN GREMBERGEN

De Vlaamse minister van Mobiliteit, Openbare Werken en Energie,
G. BOSSUYT

De Vlaamse minister van Welzijn, Gezondheid en Gelijke Kansen,
A. BYTTEBIER

De Vlaamse minister van Economie, Buitenlands Beleid en E-government,
P. CEYSENS

De Vlaamse minister van Wonen, Media en Sport,
M. KEULEN

De Vlaamse minister van Leefmilieu, Landbouw en Ontwikkelingssamenwerking,
J. TAVERNIER

—————
TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 2004 — 3090

[C - 2004/36258]

**26 MARS 2004. — Arrêté du Gouvernement flamand
relatif à l'institution du rapport d'impact sur l'enfant**

Le Gouvernement flamand,

Vu le décret du 15 juillet 1997 instituant le rapport d'impact sur l'enfant et le contrôle de la politique gouvernementale quant au respect des droits de l'enfant, notamment les articles 4 et 11;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 décembre 1983 portant certaines mesures en vue d'harmoniser le fonctionnement, les jetons de présence et les indemnités aux organes consultatifs, tel qu'il a été modifié jusqu'à présent;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand instituant la commission experte visée à l'article 4, alinéa deux, du décret du 15 juillet 1997 instituant le rapport d'impact sur l'enfant et le contrôle de la politique gouvernementale quant au respect des droits de l'enfant, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 27 octobre 1998;

Vu l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2001 instaurant l'obligation d'élaborer un rapport d'impact sur l'enfant pour toutes les compétences flamandes;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances, donné le 1^{er} décembre 2003;

Vu la demande d'avis à donner par le Conseil d'Etat dans un délai de trente jours;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 8 janvier 2004, en application de l'article 84, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 1^o, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition conjointe des membres du Gouvernement flamand;

Après délibération,

Arrête :

Article 1^{er}. Dans le présent arrêté on entend par :

1^o droits de l'enfant : les droits de l'enfant tels que garantis par la Convention relative aux Droits de l'Enfant, adoptée à New York le 20 novembre 1989;

2^o décret : le décret du 15 juillet 1997 instituant le rapport d'impact sur l'enfant et le contrôle de la politique gouvernementale quant au respect des droits de l'enfant;

3^o commission : la commission experte, visée à l'article 4, alinéa deux, du décret;

4^o Ministre coordonnateur : le Ministre flamand chargé de la coordination de la politique flamande des droits de l'enfant;

5^o Ministre compétent : le Ministre compétent pour le domaine politique auquel se rapporte le projet de décret;

6^o administration : l'administration chargée de la coordination de la politique flamande des droits de l'enfant;

Art. 2. Un avant-projet de décret soumis à l'obligation, visée à l'article 4, alinéa premier, du décret, peut seulement être approuvé par le Gouvernement flamand s'il est accompagné d'un rapport d'impact sur l'enfant qui est élaboré conformément aux dispositions du décret.

Le Ministre coordonnateur procure à cet effet une méthodique et veille au respect de l'obligation en matière de rapport d'impact sur l'enfant.

Art. 3. La commission experte, visée à l'article 4, alinéa deux, du décret est créée.

La commission a pour mission de conseiller le Ministre compétent si ce dernier souhaite déroger à l'obligation, visée à l'article 4, alinéa premier, du décret.

Dans le cadre de cette mission, le Ministre compétent recueille l'avis de la commission pour tout projet de décret dont le Ministre estime qu'il affecte manifestement l'intérêt direct de l'enfant et qu'une dérogation à l'obligation visée à l'article 4, alinéa premier, du décret est indiquée.

A la demande du président, du vice-président ou de deux membres effectifs de la commission, celle-ci peut se réunir sans qu'une demande d'avis soit mis à l'ordre du jour. La commission se réunit au moins une fois par an.

Art. 4. La commission est composée de cinq membres effectifs parmi lesquels un président et un vice-président. Chaque membre effectif a un suppléant qui le remplace en cas d'absence.

Le président, le vice-président et les membres effectifs et suppléants de la commission sont nommés par le Ministre coordonnateur, pour un délai de cinq ans, renouvelable une fois.

Au moins trois membres effectifs, parmi lesquels le président, et trois membres suppléants, sont nommés sur la base de leur familiarité avec les droits de l'enfant. Les autres membres effectifs et suppléants sont nommés sur la base de leurs connaissances et expertise en matière de rapports d'impact.

Si, pour quelque raison que soit, un membre effectif n'est pas en mesure d'achever son mandat, son suppléant est nommé membre effectif pour la durée restante de son mandat.

Si un membre effectif est remplacé par un membre suppléant, le Ministre coordonnateur nomme un nouveau membre suppléant pour la durée restante du mandat.

Art. 5. En fonction de la matière traitée par le projet de décret, la commission peut faire appel à trois experts externes au maximum. La commission mentionne dans son avis le ou les experts consultés ainsi que de quelle manière et dans quelle mesure elle a tenu compte de leur apport dans son avis.

Art. 6. La commission rend avis au Ministre compétent dans le délai imparti par lui qui est de quinze jours ouvrables au minimum et de trente jours ouvrables au maximum. Le délai fixé prend effet dès réception par le président de la commission experte de la demande du Ministre compétent.

Art. 7. La commission délibère par majorité simple. Elle ne peut se réunir valablement que si une majorité des membres est présente.

Art. 8. La commission soumet au Ministre coordonnateur dans les trois mois suivant sa composition, une proposition de règlement intérieur portant sur son fonctionnement. Le Ministre coordonnateur arrête ensuite le règlement intérieur.

Art. 9. Les jetons de présence et les frais de parcours et de séjour des membres effectifs et des membres suppléants de la commission et des experts externes consultés par la commission sont alloués conformément aux dispositions de l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 décembre 1983 portant certaines mesures en vue d'harmoniser le fonctionnement, les jetons de présence et les indemnités aux organes consultatifs, tel que modifié jusqu'à présent.

Art. 10. L'administration assure le secrétariat de la commission.

Art. 11. Les frais de fonctionnement de la commission ainsi que les jetons de présence et les indemnités sont à charge du budget de la Communauté flamande.

Art. 12. Les arrêtés suivants sont abrogés :

1° l'arrêté du Gouvernement flamand du 14 juillet 1998 instituant la commission experte visée à l'article 4, alinéa deux, du décret du 15 juillet 1997 instituant le rapport d'impact sur l'enfant et le contrôle de la politique gouvernementale quant au respect des droits de l'enfant, modifié par l'arrêté du Gouvernement flamand du 27 octobre 1998;

2° l'arrêté du Gouvernement flamand du 13 juillet 2001 instaurant l'obligation d'élaborer un rapport d'impact sur l'enfant pour toutes les compétences flamandes;

Art. 13. Le présent arrêté entre en vigueur le 1^{er} avril 2004.

Art. 14. Les membres du Gouvernement flamand sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 26 mars 2004.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
B. SOMERS

Le Ministre flamand de l'Emploi et du Tourisme,
R. LANDUYT

La Ministre flamande de l'Enseignement et de la Formation,
M. VANDERPOORTEN

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, de l'Aménagement du Territoire, des Sciences
et de l'Innovation technologique,
D. VAN MECHELEN

Le Ministre flamand des Affaires intérieures, de la Culture, de la Jeunesse et de la Fonction publique,
P. VAN GREMBERGEN

Le Ministre flamand de la Mobilité, des Travaux publics et de l'Energie,
G. BOSSUYT

La Ministre flamande de l'Aide sociale, de la Santé et de l'Egalité des Chances,
A. BYTTEBIER

La Ministre flamande de l'Economie, de la Politique extérieure et de l'E-gouvernement,
P. CEYSENS

Le Ministre flamand de l'Habitat, des Médias et des Sports,
M. KEULEN

Le Ministre flamand de l'Environnement, de l'Agriculture et de la Coopération au Développement,
J. TAVERNIER